

Request for Sealed Quotations For Goods

Procurement of FortiGate Firewalls and Systems license renewal for a period of three (3) years.

Procurement Reference No: G/RFQ/NW-010/2025

Name of Bidder		
Contact Person		
E-mail Address		
Postal Address		
Total Amount (Excl. VAT)		
Contact Phone number	Work:	Mobile:

Documents must be posted / delivered to:

The Quotation/Bid Box

Att. Procurement Management Unit (bids@namwater.com.na)

Namibia Water Corporation Ltd. Private Bag 13389 176 Iscor Street, Aigams Building Windhoek

Closing Date: Thursday, 16 May 2024 at 11h00 NO LATE BIDS WILL BE ACCEPTED!

NOTICE TO BIDDERS

- Please take note of initializing all pages of the standard bidding document and initial all the supporting documents including company profiles, brochures, etc.
- □ Take note to sign all relevant pages as stipulated in the biddingstandard document.
- □ Copies of documents not certified by a Commissioner of Oath appointed in terms of the Justices of the Peace and Commissioners of Oaths Act.1963 (Act No. 16 of 1963) will not be accepted.



Namibia Water Corporation Ltd. Private Bag 13389, Windhoek, Namibia Tel: +264 61 71 2066 Fax: +264 61 21 0741

Letter of Invitation

[Name and Address of Bidder_____]

Procurement Reference Number:G/RFQ/NW-010/2025

26 April 2024

Dear Bidders,

Request for Quotations of the Procurement of FortiGate Firewalls and Systems license renewal for a period of three (3) years.

NamWater invites you to submit your best quote for the items described in detail hereunder.

Any resulting contract shall be subject to the terms and conditions referred to in the document.

Queries, if any, should be addressed to Procurement Management Unit (e-mail: bids@namwater.com.na) Private Bag 13389 Windhoek, Namibia.

Please prepare and submit your quotation in accordance with the instructions given or inform the undersigned if you will not be submitting a quotation.

Yours faithfully, PMU Procurement Management Unit

SECTION I: INSTRUCTIONS TO BIDDERS

1. Rights of Public Entity

NamWater reserves the right:

- (a) to split the contract as per the lowest evaluated cost per item, or
- (b) to accept or reject any quotation; and
- (c) to cancel the quotation process and reject all quotations at any time prior to contract award.

2. Preparation of Quotations

You are requested to quote for the items mentioned in Section III by completing, signing and returning

- (a) the List of Goods and Price Schedule Section III;
- (b) the Specifications and Compliance Sheet in Section V; and
- (c) any other attachment deemed appropriate.

You are advised to carefully read the complete Request for Sealed Quotations document, including the Special Conditions of Contract in Section VII, before preparing your quotation. The standard forms in this document may be retyped for completion but the Bidder is responsible for their accurate reproduction.

3. Validity of Quotations

The Quotation validity period shall be **90** days from the date of submission deadline.

4. Eligibility Criteria

To be eligible to participate in this Quotation exercise, you should:

- (a) Have a certified copy (certified by a Commissioner of Oath appointed in terms of the Justices of the Peace and Commissioners of Oaths Act.1963 (Act No. 16 of 1963)), of a full valid company Registration Document;
- (b) Have an original or a certified copy (certified by a Commissioner of Oath appointed in terms of the Justices of the Peace and Commissioners of Oaths Act.1963 (Act No. 16 of 1963)), of a valid Good Standing Tax Certificate, as certified by the Commissioner of Oath;
- (c) Have an original or a certified copy (certified by a Commissioner of Oath appointed in terms of the Justices of the Peace and Commissioners of Oaths Act.1963 (Act No. 16 of 1963)), of a valid good Standing Social Security Certificate, as certified by the Commissioner of Oath;
- (d) Have a valid certified copy (certified by a Commissioner of Oath appointed in terms of the Justices of the Peace and Commissioners of Oaths Act.1963 (Act No. 16 of 1963)), of Affirmative Action Compliance Certificate, proof from Employment Equity Commissioner that bidder is not a relevant employer, or exemption issued in

terms of Section 42 of the Affirmative Action Act, 1998 or a valid certified copy of the original document, as certified by the Commissioner of Oath;

- (e) Submit signed Bid-securing Declaration.
- (f) An undertaking on the part of the Bidder that the salaries and wages payable to its personnel in respect of this proposal are compliant to the relevant laws, Remuneration Order, and Award, where applicable and that it will abide to subclause 4.6 of the General conditions of Contract if it is awarded the contract or part thereof; and;
- (g) A Bidder that is under a declaration of ineligibility by the Government of Namibia in accordance with applicable laws at the date of the deadline for bid submission or thereafter, shall be disqualified.

Bids from service providers appearing on the ineligibility lists of African Development Bank, Asian Development Bank, European Bank for Reconstruction and Development, Inter-American Development Bank Group and World Bank Group shall be rejected.

Links for checking the ineligibility lists are available at:

• Republic of Namibia, Procurement Policy Unit

https://egp2.gov.na/forms/SearchSuspendedBidders.jsf

• African Development Bank

https://www.afdb.org/en/projects-operations/debarment-and-sanctions-procedures

• Asian Development Bank

http://lnadbg4.adb.org/oga0009p.nsf/sancALLPublic?OpenView&count=999

• European Bank for Reconstruction and Development

http://www.ebrd.com/pages/about/integrity/list.shtml

• Inter-American Development Bank Group

http://www.iadb.org/en/topics/transparency/integrity-at-the-idbgroup/sanctioned-firms-and-individuals,1293.html

World Bank Group
 <u>http://www.worldbank.org/en/projects-operations/procurement/debarred-firms</u>

5. The Bidder shall submit the following additional documents in its bid:

a) Submit a valid Fortinet Partnership Certificate or any authorisation documentation.

6. Bid Securing Declaration

Bidders are required to subscribe to a Bid Securing Declaration for this procurement process.

7. Delivery

Delivery shall be **30 days** after of acceptance of Purchase Order. Deviation in delivery period shall not be accepted.

8. Sealing and Marking of Quotations

Quotations should be sealed in a single envelope, clearly marked with the Procurement Reference Number, addressed to NamWater with the Bidder's name and contact information at the back of the envelope.

9. Submission of Quotations

Quotations should be deposited in the Quotation/Bid Box located at Namibia Water Corporation Ltd Head office, Private Bag 13389, 176 Iscor Street, Aigams Building, Windhoek, not later than **Thursday**, **16 May 2024 at 11h00**. Offers by post or hand delivered should reach Private Bag 13389 by the same date and time at latest. Late Offers will be rejected.

Quotations received by e-mail will not be considered.

10. Opening of Quotations

Quotations will be opened internally by NamWater immediately after the closing time referred to in instruction 8 above. A record of the Quotation Opening stating the name of the bidders, the amount quoted, the presence or absence of a Bid Securing Declaration, will be posted on the website of the NamWater and available to any bidder on request within three working days of the Opening.

11. Evaluation of Quotations

NamWater shall have the right to request for clarifications in writing during evaluation. Offers that are substantially responsive shall be compared on the basis of price or ownership cost, subject to Margin of Preference where applicable, to determine the lowest evaluated quotation.

12. Technical Compliance

Bidders shall submit along with their quotations documents, catalogues and any other literature to substantiate compliance with the required specifications and to qualify deviations if any with respect to Public Entity's requirements.

The Specifications, Performance Requirements and Compliance Sheet details the minimum specifications of the goods/items to be supplied. The specifications have to be met but no credit will be given for exceeding the specifications.

13. Prices and Currency of Payment

Prices shall be fixed in Namibian Dollars.

14. Margin of Preference Not applicable

15. Award of Contract

The Bidder having submitted the lowest evaluated responsive quotation and qualified to supply the goods/items and related services shall be selected for award of contract. Award

of contract shall be by issue of a Purchase Order/Letter of Acceptance in accordance with terms and conditions contained in Section VI: Contract Agreement and General Conditions of Contract.

16. Notification of Award and Debriefing

The Public Entity shall after award of contract promptly inform all unsuccessful bidders in writing of the name and address of the successful bidder and the contract amount and post a notice of award on its website within seven (7) days. Furthermore, the Public Entity shall attend to all requests for debriefing made in writing within seven (7) days of the unsuccessful bidders being informed of the award.

SECTION II: QUOTATION LETTER

(to be completed by Bidders)

[Complete this form with all the requested details and submit it as the first page of your quotation with the Price list and documents requested above. A signature and authorisation on this form will confirm that the terms and conditions of the RFQ prevail over any attachments. **If your quotation is not authorised, it will be rejected**.]

Quotation addressed to:	Namibia Water Corporation Ltd (NamWater)
Procurement Reference Number:	G/RFQ/NW-010/2025
Subject matter of Procurement:	Procurement of FortiGate Firewalls and Systems license renewal

We offer to supply the items listed in the attached List of Goods and Price Schedule as per the defined specifications, except for the qualified deviations [Bidder may delete this phrase in case of no deviation and, in accordance with the terms and conditions stated in your Request for Quotations referenced above.

We confirm that we are eligible to participate in this Quotation exercise and meet the eligibility criteria specified in Section 1: Instruction to Bidders.

We undertake to abide ethical conduct during the procurement process and the execution of any resulting contract.

We have read and understood the content of the Bid Securing Declaration (BSD) attached hereto and subscribe fully to the terms and conditions contained therein. We further understand that this subscription could lead to disqualification on the grounds mentioned in the BSD.

The validity period of the Quotation is.....days from the date of the bid submission deadline.

We confirm that the prices quoted in the List of Goods and Price Schedule are fixed and firm and will not be subject to revision or variation, if we are awarded the contract **prior to the expiry** date of the quotation validity.

The delivery period offered from the date of issue of Purchaser Order/ Letter of Acceptance is as shown in the List of Goods items and Price Schedule.

Name of BidderCompany's Address and sealContact PersonPosition:Name of Person Authorising the Quotation:Position:DatePhone No./Fax

Quotation Authorised by:

Appendix to Quotation Letter

BID SECURING DECLARATION (Section 45 of Act) (Regulation 37(1)(b) and 37(5))

Date:[*Day*/month/year].....

Procurement Ref No.:

To:[insert complete name of Public Entity and address]......

I/We* understand that in terms of section 45 of the Act a public entity must include in the bidding document the requirement for a declaration as an alternative form of bid security.

I/We* accept that under section 45 of the Act, I/we* may be suspended or disqualified in the event of

- (a) a modification or withdrawal of a bid after the deadline for submission of bids during the period of validity;
- (b) refusal by a bidder to accept a correction of an error appearing on the face of a bid;
- (c) failure to sign a procurement contract in accordance with the terms and conditions set forth in the bidding document, should I/We* be successful bidder; or
- (d) failure to provide security for the performance of the procurement contract if required to do so by the bidding document.

I/We* understand this bid securing declaration ceases to be valid if I am/We are* not the successful Bidder

Capacity of:

[indicate legal capacity of person(s) signing the Bid Securing Declaration]

Duly authorized to sign the bid for and on behalf of: [insert complete name of Bidder]

Dated on ______ day of ______, _____

Corporate Seal (where appropriate)

[Note*: In case of a joint venture, the bid securing declaration must be in the name of all partners to the joint venture that submits the bid.] **delete if not applicable / appropriate*



Republic Of Namibia

Ministry of Labour, Industrial Relations and Employment Creation

Written undertaking in terms of section 138 of the Labour Act, 2015 and section 50(2)(D) of the Public Procurement Act, 2015

1. EMPLOYERS DETAILS

Company Trade Name:
Registration Number :
Vat Number:
Industry/Sector:
Place of Business:
Physical Address:
Tel No.:
Fax No.:
Email Address:
Postal Address:
Full name of Owner/Accounting Officer:
Email Address:

2. PROCUREMENT DETAILS

Procurement Reference No.:
Procurement Description:
Anticipated Contract Duration:
Location where work will be done, good/services will be delivered:
Location where work will be done, good services will be derivered.
3. UNDERTAKING

hereby undertake in writing that my company will at all relevant times comply fully with the relevant provisions of the Labour Act and the Terms and Conditions of Collective Agreements as applicable.

I am fully aware that failure to abide to such shall lead to the action as stipulated in section 138 of the labour Act, 2007, which include but not limited to the cancellation of the contract/licence/grant/permit or concession.

Signature:

Date:

Seal:....

Please take note:

^{1.} A labour inspector may conduct unannounced inspections to assess the level of compliance

^{2.} This undertaking must be displayed at the workplace where it will be readily accessible and visible by the employees rendering service(s) in relations to the goods and services being procured under this contract.

11

SECTION III: LIST OF GOODS AND PRICE SCHEDULE

QUOTATION FOR: Procurement of FortiGate Firewalls and Systems license renewal for a period of three (3) years. Procurement Ref No. G/RFQ/NW-010/2025

INSTRUCTIONS TO THE PUBLIC ENTITY			INSTRUCTIONS TO BIDDERS						
At time of preparation of the RFQ, Columns A to D shall be filled in by the Public Entity.			Bidders shall fill-in columns E - I and fill the total						
	[To be filled by the Public Entity]			E= mark with a *if an equivalent is quoted F= Rate per unit G=Total price for one item (C x F)					
					Rate per unit				
					• If an equivalent is quoted, please attach to your quote appropriate technical information & specification				
						fill in and sign the b		on of this page	9
Α	В	С	D	Е	F	G	Н		[
Item	Description of Goods	Quantity	Unit of	*	Price per	Total price	VAT:	Delivery	Country
no.		required	measures		unit	without VAT	NAD	weeks)	of
		-			NAD^1	NAD		(days/m	Origin
								onth	
1.		1	EACH						
	100E S/N: FG100ETK19016279, 3 Years								
	license validity								
	incense valuity								
2.	100E S/N: FG100ETK19016349, 3 Years	1	EACH						
	license validity								
3	FortiGate 80F, S/N: FGT80FTK23015887, 3	1	EACH						
	Years license validity								
4	Fortigate 40F, S/N: FGT40FTK21090625, 3	1	EACH						
	Years license								

5	Fortianalyzer , S/N: FAZ-VM000	0025532,3	1	EACH				
	Years validity							
6 FortiMail, S/N: FEVM010000024757, 3 Years		1	EACH					
	license validity							
NAME:		POSITION:		SIGNAT	URE	I	DATE	
NAME	OF BIDDER:	ADDRESS:						

1. If Price quoted is subject to change in rate of exchange at the time of delivery of goods provide details hereunder:

Currency: Exchange Rate:

If no base rate of exchange is given, the price shall be treated as firm in Namibian Dollars for all intent and purpose.

Key notes: NA=NOT APPLICABLE, NQ=NO QUOTE

SECTION IV: SPECIFICATIONS AND PERFORMANCE REQUIREMENTS

GENERAL DESCRIPTION AND BACKGROUND

Supply and Delivery of 5 HP switches, 5 Cisco SFP and 5 HP SFP

	Description of item	Technical Specification	License validity
<u>1</u>	100E License renewals	S/N: FG100ETK19016279	3 years
2	100E License Renewals	S/N: FG100ETK19016349	3 years
<u>3</u>	Fortigate-80F License Renewals	S/N: FGT80FTK23015887	3 years
<u>4</u>	Fortigate 40F, License Renewals,	S/N: FGT40FTK21090625	3 years
<u>5</u>	FortiAnalzer license Renewals	S/N: FAZ-VM0000025532 , (V7.2.0 build 220411GA)	3 years
<u>6</u>	FortiMail License Renewals	S/N: FEVM010000024757 (v7.2.1)(GA-Maturity), build364, 2022.08.03)	3 years

SECTION V: SPECIFICATIONS AND COMPLIANCE SHEET

[Bidders should complete columns C and D with the specification of the goods offered. Also state "comply" or "not comply" and give details of any non-compliance/deviation to the specification required. Attach detailed technical literature if required. Authorise the specification offered in the signature block below.]

Item No	Technical Specification Required	Compliance of Specification Offered	Details of Non-Compliance/ Deviation (if applicable)
A *	B *	С	D
	General Information		
1.	100E License renewals, S/N:		
	FG100ETK19016279		
2.	100E License Renewals,		
	S/N:FG100ETK19016349		
3	Fortigate-80F License Renewals, S/N:		
	FGT80FTK23015887		
	Version: FortiGate-40F		
	v7.2.2,build1255,220930 (GA.F)		
4	FortiAnalzer license Renewals, S/N:		
	FAZ-VM0000025532 , (V7.2.0 build		
	220411GA)		
5	FortiMail License Renewals, S/N:		
	FEVM010000024757 (v7.2.1)(GA-		
	Maturity), build364, 2022.08.03)		

* Columns A and B to be completed by Public Entity.

Specifications and Compliance Sheet Authorised By:

Name:		Signature:	
Position:		Date:	
Authorised for	and on behalf of:	Company	

SECTION VI: GENERAL CONDITIONS OF CONTRACT AND CONTRACT AGREEMENT

Any resulting contract shall be placed by means of a Purchase Order/Letter of Acceptance and shall be subject to the General Conditions of Contract (GCC) for the Procurement of Goods - Ref. **G/RFQ-GCC** on the website of NamWater except where modified by the Special Conditions below.

SECTION VI: CONTRACT AGREEMENT

Any resulting contract shall be placed by means of a Purchase Order/Letter of Acceptance and shall be subject to the General Conditions of Contract (GCC) for the Procurement of Goods except where modified by the Special Conditions below.

SECTION VIII: SPECIAL CONDITIONS OF CONTRACT

Subject and GCC clause reference	Special Conditions
Purchaser GCC 1.1(h)	The purchaser is: NamWater
Site GCC 1.1(m)	The Site/final destination for delivery of the Goods is NamWater IT department
Incoterms Edition GCC 4.2(b)	Incoterms shall be governed by the rules prescribed in Incoterms 2010.

Procurement Reference Number: G/RFQ/NW-010/2025

Subject and GCC clause reference	Special Conditions
Notices GCC 8.1	Any notice shall be sent to the following addresses: For the NamWater, the address and the contact name shall be: Procurement Management Unit (Tel: +264 61 71 2009), E-mail: <u>bids@namwater.com.na</u> Private Bag 13389 Windhoek, Namibia For the Supplier, the address and contact name shall be:
Disputes GCC 10.2	The rules of procedures for arbitration proceedings pursuant to GCC 10.2 shall be as follows: The law that applies to the Contract is the law of Namibia.
Delivery and Documents GCC 13.1	The Goods are to be delivered 30 days from the date of Purchase Order or Letter of Acceptance. The documents to be furnished by the Supplier are: (a) signed delivery note; (b) Invoice
Price Adjustment GCC 15.1	The price charge for the Goods supplied and the related Services performed shall not be adjustable.
Terms of Payment GCC 16.1	The structure of payments shall be: full payment following delivery of the Supplies and submission of an invoice and the documents listed in clause 13.1
Terms of Payment GCC 16.3	Payments shall be made not later than thirty days after submission of statement.
Terms of Payment GCC 16.4 (a)	The price shall not be adjustable to the fluctuation in the rate of exchange.
Payment Period GCC 16.5	 The method and conditions of payments to be made to the Supplier under this Contract shall be as follows: i) On Acceptance: The Contract Price of goods received shall be paid no later than thirty (30) days of statement of the Goods upon submission of an invoice (showing Purchaser's name; the Procurement Reference number, description of payment and total amount, signed in original, stamped or sealed with the company stamp/seal) supported by the Acceptance Certificate issued by the Purchaser.

Subject and GCC clause reference	Special Conditions
Performance Security GCC 18.1	Not applicable
Discharge of Performance Security GCC 18.4	Not applicable
Packing GCC 23.2	The packing, marking and documentation within and outside the packages shall be: Not applicable
Insurance GCC 24.1	DDP – Delivered Duty Paid
Transportation GCC 25	The Goods shall be delivered: DDP – Delivered Duty Paid
Inspection and Test GCC 26.1	The inspection and tests shall be: N/A
Location of Inspection and Tests GCC 26.2	The inspections and tests shall be conducted at: NamWater
Liquidated Damages GCC 27.1	Liquidated damages for the whole contract are 1/14 per day. The maximum amount of liquidated damages for the whole contract is 10% of the final contract price.
Warranty GCC 28.3	The period of validity of the warranty shall be: 2 years
Repair and Replacement GCC 28.5	The period for repair or replacement shall be: 14 day(s)

SCHEDULE 3

QUOTATION CHECKLIST SCHEDULE

Procurement Reference No.: G/RFQ/NW-010/2025

Description	Attached	Not Attached
Quotation Letter		
List of Goods and Price Schedule		
Specification and Compliance Sheet		
Bid Securing Declaration		
Evidences for conformity of Goods		
Have a certified copy (certified by a Commissioner of Oath		
appointed in terms of the Justices of the Peace and		
Commissioners of Oaths Act. 1963 (Act No. 16 of 1963)), of a		
full valid company Registration Document		
Original valid good standing Tax Certificate from Inland		
Revenue or a valid certified copy of an original certified by the		
Namibian Police of good standing Tax Certificate		
Original valid good Standing Certificate from Social Security		
Commission or a valid certified copy of an original certified		
by the Namibian Police of good standing Tax Certificate		
Valid Affirmative Action Compliance Certificate, proof from		
Employment Equity Commissioner that bidder is not a		
relevant employer, or exemption issued in terms of Section 42		
of the Affirmative Action Act, 1998;		
Valid Fortinet Partnership Certificate or any authorisation		
documentation.		